

BESCHLUSS

der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung
vom Dienstag, den 15.12.2020 um 18:00 Uhr

TOP 3. Feststellung und Beschlussfassung über die Haushaltssatzung mit Haushaltsplan und Stellenplan für die Haushaltsjahre 2021 und 2022 und das Investitionsprogramm für die Jahre 2020 bis 2025

Stellungnahmen der Fraktionen:

| | | |
|----------------------------------|-------------------|------------|
| Fraktion Bündnis/90 DIE GRÜNEN | (Stv. Matthias) | (Anlage 3) |
| FDP-Fraktion | (Stv. Reimann) | (Anlage 4) |
| Fraktion Bürgerliche Alternative | (Stv. Biere) | (Anlage 5) |
| CDU-Fraktion | (Stv. Frau Utter) | (Anlage 6) |
| SPD-Fraktion | (Stv. Kühl) | (Anlage 7) |

Dazu Anträge der Fraktionen:

Antrag der CDU-FDP Fraktion vom 08.12.2020 – 03/20
betr.: B3 Fahrspurenerweiterung (Anlage 8)

Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis:

| | | |
|-------------|---|--------------|
| dafür: | CDU-, SPD-, FDP, Fraktion Bürgerliche Alternative | (19 Stimmen) |
| dagegen: | Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN | (4 Stimmen) |
| Enthaltung: | keine | |

Antrag der CDU-FDP Fraktion vom 08.12.2020 – 04/20
betr.: Politische Bildung (Anlage 9)

Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig (23)

Antrag der CDU-FDP Fraktion vom 08.12.2020 – 05/20
betr.: Digitale Weiterentwicklung der Bibliothek (Anlage 10)

im Haupt- und Finanzausschuss wurde der Antrag wie folgt geändert:

„Der Magistrat wird gebeten zu prüfen, ob die unter „Neustart Kultur“ bereitgestellten Mittel genutzt werden können, um damit die Stadtbibliothek Bad Vilbel digital weiter zu entwickeln. Da eine Bezuschussung durch den Bund bis zu 90% betragen kann, ist für die restlichen 10 % eine Haushaltsstelle im Jahr 2021 zu schaffen. (Durch das im Haushaltsrecht geltende Bruttoprinzip ist bei den Ausgaben ein Betrag in Höhe von 100.000 Euro und bei den Einnahmen in Höhe von 90.000 Euro im Haushalt einzustellen).

Der geänderte Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig (23)

Antrag der CDU-FDP Fraktion vom 08.12.2020 – 06/20

betr.: Umbuchung Mittel für naturnahen Spielplatz Dortelweil (Anlage 11)

Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig (23)

Antrag der CDU-FDP Fraktion vom 08.12.2020 – 07/20

betr.: Stipendien für Erzieherinnen und Erzieher (Anlage 12)

Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig (23)

Antrag der CDU-FDP Fraktion vom 08.12.2020 – 08/20

betr.: Investitionsmittel für eine stationäre Kombinierte Geschwindigkeits- und Rotlicht-Überwachungs-Anlage (Anlage 13)

Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig (9)

Antrag der CDU-FDP Fraktion vom 08.12.2020 – 09/20

betr.: Antrag Unterstützung von Handel und Gastronomie in Bad Vilbel (Anlage 14)

Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis:

dafür: CDU-, SPD-, FDP, Fraktion Bürgerliche Alternative (19 Stimmen)

dagegen: Fraktion-Bündnis 90/DIE GRÜNEN (4 Stimmen)

Enthaltung: keine

Antrag der SPD-Fraktion vom 07.12.2020 – 94/20

betr.: Umgestaltung Dortelweiler Platz (Anlage 15)

Der Antrag wird abgelehnt.

Abstimmungsergebnis:

dafür: SPD-Fraktion (5 Stimmen)

dagegen: CDU-, FDP-, Fraktion Bürgerliche Alternative,

Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN (18 Stimmen)
Enthaltung: keine

Antrag der SPD-Fraktion vom 07.12.2020 – 95/20
betr.: Ankauf für Immobilien (Anlage 16)

Der Antrag wird abgelehnt.

Abstimmungsergebnis:

dafür: SPD-Fraktion (5 Stimmen)
dagegen: CDU-, FDP-, Fraktion Bürgerliche Alternative,
Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN (18 Stimmen)
Enthaltung: keine

Antrag der SPD-Fraktion vom 07.12.2020 – 96/20
betr.: Errichtung von Familienzentren (Anlage 17)

Der Antrag wird abgelehnt.

Abstimmungsergebnis:

dafür: SPD-Fraktion (5 Stimmen)
dagegen: CDU-, FDP-, Fraktion Bürgerliche Alternative,
Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN (18 Stimmen)
Enthaltung: keine

Antrag der SPD-Fraktion vom 07.12.2020 – 97/20
betr.: Verzicht auf die Standgebühren des Bad Vilbeler Marktes (Anlage 18)

Der Antrag wird abgelehnt.

Abstimmungsergebnis:

dafür: SPD-Fraktion, Fraktion Bürgerliche Alternative (6 Stimmen)
dagegen: CDU-, FDP-Fraktion, Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN (17 Stimmen)
Enthaltung: keine

Antrag der SPD-Fraktion vom 07.12.2020 – 98/20
betr.: Kultur-Fördermittel für kleine Kulturinitiativen (Anlage 19)

Der Antrag wird abgelehnt.

Abstimmungsergebnis:

dafür: SPD-Fraktion, Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN,
Fraktion Bürgerliche Alternative (10 Stimmen)
dagegen: CDU-, FDP-Fraktion (13 Stimmen)
Enthaltung: keine

Antrag der SPD-Fraktion vom 07.12.2020 – 99/20
betr.: Anschaffung von Corona-Schnelltestgeräten (Anlage 20)

Der Antrag wird von der antragstellenden Fraktion zurückgezogen.

Antrag der SPD-Fraktion vom 07.12.2020 – 100/20
betr.: Sanierung des Beckens des Freibads (Anlage 21)

Der Antrag wird abgelehnt.

Abstimmungsergebnis:

| | | |
|-------------|---|---------------|
| dafür: | SPD-Fraktion | (5 Stimmen) |
| dagegen: | CDU-, FDP-, Fraktion Bürgerliche Alternative, Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN | (18 Stimmen) |
| Enthaltung: | keine | |

Antrag der SPD-Fraktion vom 07.12.2020 – 101/20
betr.: Integriertes Klimaschutzkonzept (Anlage 22)

Der Antrag wird abgelehnt.

Abstimmungsergebnis:

| | | |
|-------------|---|---------------|
| dafür: | SPD-Fraktion | (5 Stimmen) |
| dagegen: | CDU-, FDP-, Fraktion Bürgerliche Alternative, Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN | (18 Stimmen) |
| Enthaltung: | keine | |

Antrag der SPD-Fraktion vom 07.12.2020 – 102/20
betr.: Stelle für einen „Citymanager“ (Anlage 23)

Der Antrag wird abgelehnt.

Abstimmungsergebnis:

| | | |
|-------------|---|---------------|
| dafür: | SPD-Fraktion | (5 Stimmen) |
| dagegen: | CDU-, FDP-, Fraktion Bürgerliche Alternative, Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN | (18 Stimmen) |
| Enthaltung: | keine | |

Antrag der Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN vom 08.12.2020 – 85/20
betr.: Bäume für Stadt und Wald (Anlage 24)

Der Antrag wird abgelehnt.

Abstimmungsergebnis:

| | | |
|-------------|--|---------------|
| dafür: | Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN | (4 Stimmen) |
| dagegen: | CDU-, FDP-, SPD-Fraktion, Fraktion Bürgerliche Alternative | (19 Stimmen) |
| Enthaltung: | keine | |

Antrag der Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN vom 08.12.2020 – 86/20
betr.: Starke Demokratie – Jugendarbeit ausbauen (Anlage 25)

Der Antrag wird abgelehnt.

Abstimmungsergebnis:

dafür: Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN, SPD-Fraktion (9 Stimmen)
dagegen: CDU-, FDP-Fraktion, Fraktion Bürgerliche Alternative (14 Stimmen)
Enthaltung: keine

Antrag der Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN vom 08.12.2020 – 87/20
betr.: Gemeinschaft gestalten – Sozialdezernat in professionelle und Vollzeit-Hände (Anlage 26)

Der Antrag wird abgelehnt.

Abstimmungsergebnis:

dafür: Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN (4 Stimmen)
dagegen: CDU-, SPD-, FDP-Fraktion, Fraktion Bürgerliche Alternative (19 Stimmen)
Enthaltung: keine

Antrag der Fraktion- Bündnis 90/DIE GRÜNEN vom 08.12.2020 – 88/20
betr.: Investitionen verschieben (Anlage 27)

Der Antrag wird abgelehnt.

Abstimmungsergebnis:

dafür: Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN (4 Stimmen)
dagegen: CDU-, SPD-, FDP-Fraktion, Fraktion Bürgerliche Alternative (19 Stimmen)
Enthaltung: keine

Antrag der Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN vom 08.12.2020 – 89/20
betr.: Radwegeausbau entlang der L3008 (Anlage 28)

Der 2. Absatz wird von der antragstellenden Fraktion zurückgezogen.

Der geänderte Antrag wird abgelehnt.

Abstimmungsergebnis:

dafür: Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN (4 Stimmen)
dagegen: CDU-, SPD-, FDP-Fraktion, Fraktion Bürgerliche Alternative (19 Stimmen)
Enthaltung: keine

Antrag des Ortsbeirats Gronau vom 01.12.2020
betr.: Spielplatz Dorfelder Weg (Anlage 29)

Der Antrag wird angenommen.

e i n s t i m m i g (23)

Antrag des Ortsbeirats Gronau vom 01.12.2020

betr.: Planungskosten für Sanierung der Umkleiden/Küche/Foyer/Sanitärbereich der Breitwiesenhalle (Anlage 30)

Von der antragstellenden Fraktion wird ein Änderungsantrag (Anlage 31) eingebracht, hierzu schlägt Stv. Schäfer vor, den Änderungsantrag wie folgt zu modifizieren:

„Die Stadtverordnetenversammlung beauftragt den Magistrat der Stadt Bad Vilbel für die Fortsetzung der Instandsetzung den Betrag von 25.000,00 € in den Haushalt 2022 einzustellen.“

Der modifizierte Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig (23)

Antrag des Ortsbeirats Dortelweil vom 02.12.2020
betr.: Rasenplatz in Kunstrasenplatz umwandeln (Anlage 32)

Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis:

| | | |
|-------------|---|--------------|
| dafür: | CDU-, SPD-, FDP, Fraktion Bürgerliche Alternative | (19 Stimmen) |
| dagegen: | Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN | (4 Stimmen) |
| Enthaltung: | keine | |

Antrag des Ortsbeirats Massenheim vom 04.12.2020
betr.: Umzäunung Rasenplatz des FC Massenheim (Anlage 33)

Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis:

| | | |
|-------------|---|--------------|
| dafür: | CDU-, SPD-, FDP, Fraktion Bürgerliche Alternative | (19 Stimmen) |
| dagegen: | Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN | (4 Stimmen) |
| Enthaltung: | keine | |

Antrag des Ortsbeirats Massenheim vom 04.12.2020
betr.: Beregnungsanlage für den Rasenplatz (Anlage 34)

Abstimmungsergebnis:

Über den Antrag wird nicht abgestimmt, da die Umsetzung in der Änderungsliste bereits enthalten ist.

Antrag des Ortsbeirats Massenheim vom 04.12.2020
betr.: Zuschüsse Waldgeld für Vereine (Anlage 35)

Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig (23)

Antrag des Ortsbeirats Massenheim vom 04.12.2020
betr.: Zuschuss für Pflasterarbeiten beim FC Massenheim (Anlage 36)

Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis:

einstimmig (23)

Die Stadtverordnetenversammlung fasst folgenden abschließenden Beschluss:

a) Das Investitionsprogramm 2020 bis 2025 wird gemäß der Vorlage, unter Berücksichtigung der Änderungsliste des Magistrats, aller mehrheitlich angenommenen Anträge und der vollständigen Kreditfinanzierung aller mehrheitlich angenommenen Anträge beschlossen.

b) Das Haushaltssicherungskonzept wird gemäß der Vorlage, unter Berücksichtigung der Änderungsliste des Magistrats, aller mehrheitlich angenommenen Anträge und der vollständigen Kreditfinanzierung aller mehrheitlich angenommenen Anträge beschlossen.

c) Die Haushaltssatzung 2021/2022 mit Haushaltsplan 2021/2022 einschl. Stellenplan 2021/2022 wird gemäß der Vorlage, unter Berücksichtigung der Änderungsliste des Magistrats, aller mehrheitlich angenommenen Anträge und der vollständigen Kreditfinanzierung aller mehrheitlich angenommenen Anträge beschlossen.“

Abstimmungsergebnis:

Abstimmungsergebnis:

| | | |
|-------------|--|--------------|
| dafür: | CDU-, FDP-Fraktion, Fraktion Bürgerliche Alternative | (14 Stimmen) |
| dagegen: | SPD-Fraktion, Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN | (9 Stimmen) |
| Enthaltung: | keine | |